

田中芳树传奇动作小说

〔日〕田中芳树 著
〔日〕天野喜孝 绘
汪正球 译

创龙传

9

妖世纪的蛟龙



接力出版社
Publishing House

全国优秀出版社
SPLENDID PUBLISHING HOUSE IN CHINA

YAO SHIJI DE JIAOLONG



田中芳树传奇动作小说

〔日〕田中芳树 著 〔日〕天野喜孝 绘 汪正球 译

创龙传



妖世纪的蛟龙



接力出版社
Publishing House

《SOURYUDEN YOUSEIKI NO DRAGON》© 田中芳树 1994

All rights reserved.

Original Japanese edition published by KODANSHA LTD.

Simplified Chinese character translation rights arranged with KODANSHA LTD.

本作品中文简体版由日本讲谈社授权接力出版社独家出版发行

图书在版编目 (CIP) 数据

妖世纪的蛟龙/(日)田中芳树著;(日)天野喜孝绘;汪正
球译.—南宁:接力出版社,2007.1

(创龙传)

ISBN 978-7-80732-607-6

I. 妖… II. ①田… ②天… ③汪… III. 长篇小说-日本-现
代 IV. I313.45

中国版本图书馆CIP数据核字 (2006) 第156782号

责任编辑:钱俊 美术编辑:卢强
责任校对:张莉 责任监印:刘签
版权联络:韦鸿学 媒介主理:覃莉

出版人:黄俭

出版发行:接力出版社

社址:广西南宁市园湖南路9号 邮编:530022

电话:0771-5863339 (发行部) 5866644 (总编室)

传真:0771-5863291 (发行部) 5850435 (办公室)

网址: <http://www.jielibeiing.com> <http://www.jielibook.com>

E-mail: jielipub@public.nn.gx.cn

经销:新华书店

印制:北京鑫丰华彩印有限公司

开本:850毫米×1168毫米 1/32

印张:7.625 字数:185千字

版次:2007年2月第1版 印次:2007年2月第1次印刷

印数:0 001—7 000册

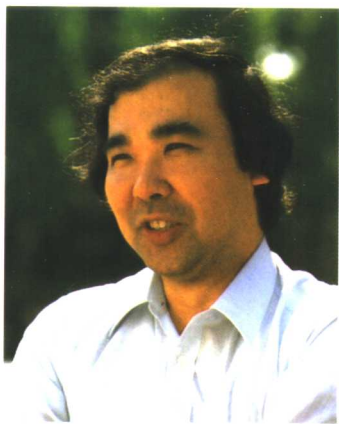
定价:15.00 元

版权所有 侵权必究

凡属合法出版之本书,环衬均采用接力出版社特制水印防伪专用纸,该专用防伪纸
迎光透视可看出接力出版社社标及专用字。凡无特制水印防伪专用纸者均属未经授权
之版本,本书出版者将予以追究。

质量服务承诺:如发现缺页、错页、倒装等印装质量问题,可直接向本社调换。

服务电话:010-65545440 0771-5863291



关于作者

田中芳树，1952年10月22日出生于日本熊本县，硕士学位。1982年，个人第一套系列长篇小说“银河英雄传说”出版。1988年“银河英雄传说”以压倒性的人气获得日本科幻文学最高奖项——“星云奖”。同年，“创龙传”丛书的出版，更是为他赢得了世界性的声誉。

田中芳树的作品题材丰富，在科幻、冒险、悬疑、历史等不同题材的创作中均有佳作。他尤其擅长撰写幻想故事，小说多以壮阔的背景、浪漫的气息、细密的结构、华丽的笔致而闻名。

田中芳树深爱中国历史，他的作品蕴涵浓厚的中国人文气息，笔下的许多人物多带有《三国演义》、《水浒传》、《史记》中千古英雄的豪气与韵致。其代表性长篇作品有“银河英雄传说”、“创龙传”、“亚尔斯兰战记”等。

主要登场人物

龙堂始（23岁）

龙堂四兄弟的大哥，责任感极强的龙堂家首领。东海青龙王敖广。

龙堂续（19岁）

龙堂四兄弟的老二，气质高雅、容貌英俊的美男子。南海红龙王敖绍。

龙堂终（15岁）

龙堂四兄弟的三弟，一位勇敢好战且稚气未脱的少年。西海白龙王敖闰。

龙堂余（13岁）

龙堂四兄弟的小弟，他的潜在超能力最大。北海黑龙王敖炎。

鸟羽茉莉（18岁）

龙堂兄弟的表姐妹，一位活泼开朗的美少女。实际上是西王母的小女儿，太真王夫人。

水池真彦（29岁）

原陆上自卫队第一师团二等尉官。

虹川耕平（29岁）

原警视厅刑事部理事官，水池真彦的老朋友。

鹰海三郎（29岁）

原《国民新闻》报社资料室次长，虹川在共和学院就读时的同学。

松永良彦（0岁）

水池真彦的挚友，比人还机敏能干的小狗。

黄世建（黄老）

华侨领袖黄泰明的哥哥。被龙堂四兄弟营救至香港。

兰伯·克拉克

四姐妹财团的干将，通过联姻，跃居四先生首席之位。

沃尔特·圣·汤姆森

四姐妹财团的资深干将，远东地区总指挥。

小早川奈津子

曾经主宰日本财政界的统治者船津忠岩的女儿。

西王母

仙女的首领，住在仙界的宫殿里。

瑶姬

豁达聪明的仙界公主。西王母的四女儿。

汉钟离

八仙之一，仙界的权威。

蓝采和

八仙之一，貌若潘安的美少年。

译者简介

汪正球，安徽望江人，1988年毕业于南京大学，现供职于某出版社。翻译出版过《饶舌录》（谷崎润一郎著，中国文联出版社），《禅海珍言》、《禅诗三百首》（漓江出版社），《阴阳师》（梦枕貊著，南海出版公司）等十五种图书以及川端康成、三岛由纪夫中短篇若干。编辑出版过《村上春树精品集》、《川端康成文集》等。

目 录

第一章	香港重聚	001
第二章	灾年灾月灾日	022
第三章	水战空战陆战	045
第四章	太空大战	070
第五章	月光梦幻曲	091
第六章	亚南饭店的灾难	118
第七章	火山灰中的悲城	139
第八章	光天化日，群魔乱舞	165
第九章	血光苍生	186
第十章	蛟龙之旅	204
	龙堂兄弟座谈会——最下变位	227

第一章 香港重聚

I

夜深时分终于从迷蒙中醒来时，他的认知能力明显降低了。起初，他弄不明白自己是在什么地方。好不容易他才想起是在人称亚南饭店的一家香港酒店的某间客房里。之后，他又费了不少时间找到了自己为何置身于此的答案。再过了数十秒钟，他终于记起来了——他身负重伤，落入敌手，已经沦为阶下囚。是什么时候发生的事呢？感觉仿佛相当相当久远。

还有更关键的问题，他到底是谁？

“沃尔特·圣·汤姆森。”

他好不容易把自己的名字从遗忘的深渊拉回到记忆的岸边。

他的身份是远东的总指挥。什么样的总指挥呢？他是名为四姐妹的国际性大财团的远东地区的最高负责人汤姆森，威震四方，权倾一世，实力甚至超过了国家元首，致使尊崇与嫉妒的目光集于一身。直到不久前……

随着记忆的逐步恢复，愤怒与屈辱的情绪开始刺激他的胃部。汤姆森发出低低的呻吟声。他已经从通往荣耀的阶梯上翻



身落马了。

突如其来的灾难，就开始于几个月前。四个住在日本的复姓龙堂的兄弟，就是汤姆森的丧门星。事实上他们并不是人类，却以人的模样欺世蒙人，先是在东京一带大肆破坏，后来还捣毁了驻日美军基地，对四姐妹财团企图统治世界的计划带来了极大的危害。他们使汤姆森损兵折将，连得力干将L小姐也离他而去，明显减弱了集团上层对他的信任。到这一步，他们还穷追不舍，竟然以武力相逼。龙堂兄弟确实比恶魔还凶险毒辣，他们应该早一天被铲除肃清才行。

挫败感与憎恶心交替增长，使汤姆森情绪越发激动。当他想再次痛苦呻吟时，突然传来一个声音：

“汤姆森。”

对方轻声低语，可在汤姆森听来，却有如五雷轰顶，刺痛了他的听觉神经。四姐妹财团的大人物此时全身僵硬，只剩下眼球在转动。

“沃尔特·圣·汤姆森！”

眼前一片晦暗，但室内确实另有他人，就是他在叫动弹不得的伤者的名字。伤者费劲地吐出了声音：

“谁？是谁在叫我？”

汤姆森的声音颤抖不已。

他本来应该是一位冷峻如钢、气势逼人的指挥员，可现在从他的嗓音根本听不到一丝威严与气势，唯有游丝般的软弱无力的呻吟飘散在空气里。曾几何时，他总是轻蔑弱者、蹂躏弱者，而且从来不思悔改，现在轮到他自己品尝弱者的滋味了。

此刻，他躺卧在酒店高层的一间套房里。显然，他并没有得到宾客应有的待遇。他被幽禁在一间卧室里，一墙之隔的客



厅有几个男人在监视他。为了在汤姆森身上套出大量情报，敌人特地安排了这一间套房。此时此刻，汤姆森反而想求助这些敌人，因为他们至少眼下仍然会让他活命的。他张开了嘴巴企图呼救，他都喊出生平最大的声音了，无奈声带没有办法振动，只是吐出一些空气而已。

“汤姆森，你这个无能之辈，叛徒！”

怒斥声冷酷得有如刽子手，而不像是检察官。汤姆森感觉体温急速下降，他彻底醒悟到对方会加害于他，杀人灭口。恐怖的情绪陡然暴增，将他整个人淹没了。

“无能之辈必须接受惩罚，叛徒则必须面临裁决。你的死将具有杀鸡儆猴的功效。人都要明白自己的分量！”

汤姆森感觉到自己的头部被紧紧摁住了。那只手很大，有着冷酷无比的大力气，感觉对方好像还戴着手套。黑黢黢的影子在逐渐逼近，紧盯着汤姆森的一对眼睛，仿佛两座沸腾的红色小熔炉，正射出热辣逼人的杀气。眼睛下方，敞开了一个血盆大口，两颗粗大的尖牙闪着白光，从利牙间，桃红色的舌头朝着汤姆森探了过来。

此时，客厅里有两位日本人，都是三十岁上下的男性。他们均是被原先的单位遗弃，惨遭革职，无奈之下只好远离故土，踏上流浪他乡的旅途。之所以如此，并不是因为他们缺少才华，而是因为他们跟龙堂四兄弟扯上了干系。本来，他们就一直跟原先的单位在感情上存有分歧，加上对龙堂一家的好奇心，好奇心与反抗情绪互相催化，就造成了今天这样的结果。一位就是自诩称职却当不成日本陆上自卫队高级指挥官的水池真彦，另一位则是自诩称职却当不成报社社长的蟹海三郎。两



人正索然无味地玩着扑克牌。香港产的纸牌背面，印着《三国演义》里的主要人物。

这时，跟走廊相连的门打开了，第三位人物现身了。他就是自诩称职却当不成警视总监的虹川耕平。

“我们的囚犯大人现在怎么样啊？”虹川问道。

蜃海回答：

“睡着了吧，不过可能做不了好梦！”

紧随虹川露面的，是一个手抱大纸袋的妙龄女子与一只小狗。

女子是龙堂兄弟的表姐妹，十八岁的鸟羽茉理。小狗则是此行极为重要的成员，人们叫它松永良彦。茉理过去一直担任龙堂兄弟的后勤司令，现在虽然是虹川三人重点保护的人物，但后勤司令的任务一直没变，她刚刚上街去帮大家买夜宵。正当她把纸袋搁在桌子上时，小狗突然大叫了一声。

“喂，松永，怎么啦？”

松永不理睬这群迟钝的俗人，径自冲向卧房门边。小小的身躯毛发直竖，朝隔着厚重门板的恐怖密室发出敌意的低吼。松永的搜索能力素有美誉。霎时间，一股紧张的寒气在房间里弥漫开来。虹川与水池一声不吭地举起了手枪。枪是前几天才惨遭杀害的华侨巨头黄泰明配给他们的“克拉克17”。手枪口径小，重量轻，安全装置尤其优良，可以装十七发子弹。枪体主要部分均以强化塑胶制成，因此连机场的行李检查装置也不会有反应。他们两人放低脚步声，分别站在房门的左右两边，小狗与其他两人则往后退避，不想妨碍他们的武力行动。

沉默中，两人确定了作战方案。虹川抬起有力的脚，使出全身力气猛踹房门。房门发出抗议的怪叫，往内侧敞开了。几乎在同一时刻，水池冲进了卧室。他的身子先做了一次俯冲，



在地板上顺势滚了一圈，单膝着地，随即“克拉克17”的枪口就锁定了目标。到目前为止，水池的表现完美得近乎一位动作巨星，但紧接着，他却只好无奈地以滑稽的姿势续演，一下子变成了小丑。笨重的落地灯发出断落的声响，朝他直冲过来。他根本来不及摆POSE，哇的一声怪叫，再次在地板上滚了一圈。紧随水池闯入卧房的虹川，下意识地接住了落地灯。他右手中的手枪则往后抛去，见此情形，蜃海像个笨手笨脚的外野接球手一样，接住了手枪。松永猛然冲进了卧室，它钻过虹川的胯下，冲进了室内，却来了一个急刹车，狂吼不止。这时，整个卧房陷入一片昏暗，室内的某个人关掉了房间的照明开关。

透过薄薄的窗帘，铺陈在窗外的香港辽阔的灯海夜色一览无遗。华丽的光华与黑夜之间，站着一个硕大的黑影，体格跟虹川差不多魁梧。冷不防，影子消失了。松永再次冲上前，朝着上方厉声咆哮。水池弯腰贴近墙壁，打开了照明开关。室内一片光亮，水池眯缝着眼往天花板上的一瞧，不由得咂了咂舌头。装有换气设备的圆孔，赫然开了一个大洞。有人从那里潜入，然后又从那里逃逸。虹川扶稳落地灯，朝汤姆森躺卧的床铺走去，不禁大叫了一声。

汤姆森死了，毋庸置疑地气绝身亡。他睁着双眼，直视着虚无的深渊。他太阳穴附近开了一个暗红色的小洞。洞口看似被大口径的手枪射穿的，其实不然。

II

王伯仁急忙赶去找医生，他是一位负责打点这伙人衣食住行的中国人。最近他刚刚痛失同伴李仙先。因为李是被汤姆森



射死的，王当然一点也不惋惜汤姆森的死。三个日本人甚至推测王会不会为了朋友前来复仇。当然，事实决非如此。在汤姆森遭人杀害时，王正陪着黄老先生，两人一块下棋对弈。反正现在再去找医生也于事无补了，大伙想。显而易见，无论怎么踢怎么打，汤姆森也不可能起死回生了。就算在医学上验明了死因，又能有多大意义呢？

首先开口说话的是虹川，他曾经是警视厅刑事部的理事官，因此，在犯罪搜查与法医学方面，具有一定的知识。

“杀害汤姆森的凶手身份不明，不过我大致可以推测凶手是怎么杀害他的。”

虹川站到了死者身旁。他望了一眼死者玻璃珠般的眼睛，然后耸了耸肩膀，伸出手合上了死者的眼睑。接着，他开始检查额头上的伤口，做派与手法都相当专业老到。这种验尸作业，其实是不需要摆什么姿势的。当他清楚知道沾在伤口周围的物质为何物时，便用左手抵住了下颚。然后，他取出一张湿纸巾，揩了揩手指，向其他三人跟一条小狗这样解释起来：

“凶手使用尖锐的凶器，比如冰镐或冰锥之类的东西，敲开了汤姆森的头盖骨。然后，他在头盖骨开了一个洞，还从里面把脑浆吸了出来。”

茉理闻言，不由得用手按住了胃部。站在她脚旁的松永，也显出食欲不振的样子。水池眉头紧蹙，蜃海又短又快地大口吸气，强忍住不作呕。最后还是蜃海提了个问题，显然他的声音是干瘪无力的。

“我实在弄不明白，光是杀人的话，只要敲开头盖骨就绰绰有余了，干吗还要把脑浆吸掉呢？”

“这一点我也弄不明白。”



“莫非有什么宗教含义？”

“得了吧，不就是吃脑浆吗？！”

水池开了一个不甚高明的玩笑。他的口气听起来很爽朗，表情却显得十分僵硬。他们虽然没有玩忽职守，但他们已经失去了掌握四姐妹集团内情的重要证人，这一点是不争的事实。这是一个令人扼腕痛惜的失误。

蜃海不禁长长叹了口气：

“这位老兄可能做梦也没想到，他会客死他乡，而且还是这种死法。”

“我也有同感，可我们没空哀悼死者。”虹川的表情冷峻如铁，“四姐妹的魔掌长得惊人，居然伸到这家饭店的内部了。我看鸟羽小姐跟黄老身边，要加倍警戒了。”

茉理弯下腰抱起小狗：

“我还好啦，但绝对不能让敌人加害黄老。我们已经失去黄大人了，一定要保护好足以对抗四姐妹的黄老这张王牌。”

“听你这么说我真开心，美丽的小姑娘。”

身后传来一句流利的日语，语调听上去相当爽朗。身穿T恤便装站在门边的老人正是黄老黄世建。他曾是中国的抗日英雄，前不久才被龙堂兄弟营救到香港。

“你的建议太难得了，不过你尽管放心，只要这世上还有美若天仙的女生，我就不会轻易走向黄泉。男人怎么样我不管，我决不会有负女生的殷切期待。”

眼见黄老离题万里，虹川立刻言归正传：

“我们还是从饭店里面开始调查吧。凶手应该还藏匿在饭店的某个地方，我们可不能让他跑了。”

他言下之意是不希望惊动其他房客。



可亚南饭店的状况，目前已经形同歇业。前几天，汤姆森率领一群恐怖分子前来偷袭，紧跟着又有一个名叫小早川奈津子的日本怪女人乱闯大闹，现在以大厅为中心，酒店内有好几层楼已经荒废不用了。深感惊恐的房客们纷纷弃饭店而去。所以，原本门庭若市的亚南饭店，已经陷入不景气的谷底。本来，这个酒店是黄大人在香港半公开的活动根据地，虽然眼下还没破产甚或倒闭，不过门窗大半已经紧闭，营运之艰可想而知。

汤姆森的遗体终于移交给姗姗来迟的医生处理，其他人开始在饭店展开搜索行动。以酒店保安为主体，约有四十位员工参与了进来，他们分成八个小队，在酒店各层分头搜索。队伍用警棍、电击棒武装了一番，还带上对讲机，各自分散行动。黄老与几个日本人编成了一个小组。

现在必须仰仗松永，让它展示无与伦比的搜索能力了。给它补充了牛奶、罐头牛肉等补给之后，松永领着一群基本帮不上忙的人，在饭店内巡查开来。杀害汤姆森的凶手是在半空中移动的，所以要追踪对方的气味相当困难。目前只好一方面跟酒店里的警备指挥中心密切保持联络，一间寝室一个区域地进行地毯式搜查，来找出凶手的藏匿处。

其实，根本没必要花太长时间。当日本人一行在十四层楼的走道移行时，传来了紧急通知，说是正在搜索十二层的小队在一片惨叫声后中断了联系。这家饭店从欧美房客的心理出发，没有十三层，所以十二层正好就在十四层下方。

神情紧张的一帮人急忙冲向电梯，但电梯迟迟不来，于是大家改下楼梯。水池一马当先，一步跑下两级楼梯。虹川他们已然荷枪实弹。酒店的十二层是一间大厅，没有用来安排住宿，而是提供派对或各种活动之用。宽阔的大厅等待着这一行

人的，是一股刺鼻难闻的血腥味。地上横七竖八躺着六具尸体。虹川一眼就看出了他们的共同点：每个人的头部都鲜血直流，其中一具尸身上，还被一个异形怪物整个蒙住。

它长着狗头，人身。身上一丝不挂，长满了暗褐色粗硬的毛。血红的双眼有如灼热滚烫的熔炉。当它张开嘴时，桃红色的长舌头就抖搂了出来，竟然从死者额头边上开出的洞口伸进脑袋内部。

“是一条野狗！”

黄老大叫起来。老人洪亮豪壮的声音里，也掺进了不少惊恐与厌恶。怪物朝这帮人瞄了一眼，目光充满了寒冷的敌意，却根本不打算离开死者的头部。它的舌头一伸一缩，但见灰色的半流动物质随之输进怪物的口中。这个怪物在吸食死者的脑浆！

“这孽畜喜欢吃人脑，不管是活的还是死的。它常在战乱之世出现，在战场上逡巡，找寻它的美食。”

“原来如此啊，瞧现在这局势吧。眼见着食物丰盛起来了，它也从深山跑到大都市来了。”

水池的话音里，掺杂进了纷至沓来的人声。其他楼层的搜索小队也奔跑着赶了过来，合计有十名左右。

野狗的身影突然一跃而起，怪物以虹川与水池的反应无法追赶的极快速度从枪口下逃开了。它的跳跃力绝对超乎想象。一点助跑也没有就轻易跃上了五米高的天花板，一对前肢悬挂在巨大的枝形吊灯上。枝形吊灯开始晃动起来，利用摇晃吊灯的作用力，它在空中纵身一跳，落点就在刚刚赶到的这群警卫正中。野狗挥动强壮有力的前腿，虎虎生风，噼啪作响。在一声奇怪的响声之后，温热的液体四处飞溅。一名警卫的头部被击碎，整个人趴倒在地，手里还握着警棍；第二个被抛到半